



Foresterie et sécurité alimentaire

Les liens hypertextes vers d'autres sites de l'Internet ne signifient nullement que l'Organisation approuve officiellement les opinions, idées, données ou produits qui y sont présentés, qu'elle en assume la responsabilité ou qu'elle garantit la validité des informations qui s'y trouvent. Leur seul objectif est d'indiquer où trouver un complément d'informations sur des thèmes apparentés.

Cette version numérique du document a été scanné en utilisant des logiciels de reconnaissance optique de texte (OCR). La FAO décline toute responsabilité pour les éventuelles différences pouvant apparaître dans ce document par rapport à la version imprimée originale.





Fahtoo vit au Ghana



Luis vit au Brésil

Aï vit en Thaïlande

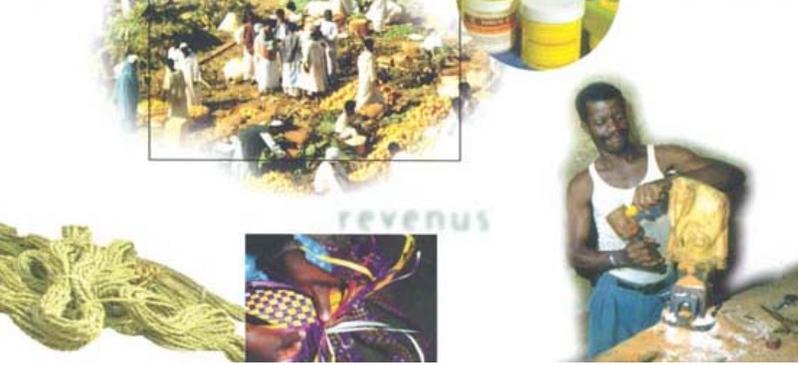
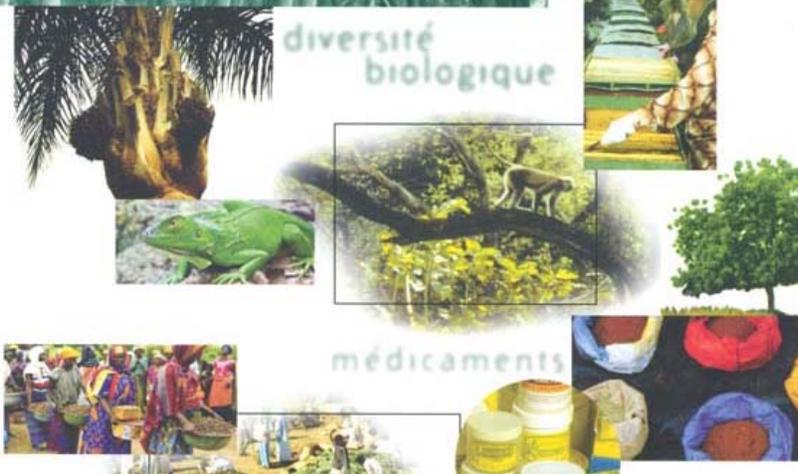
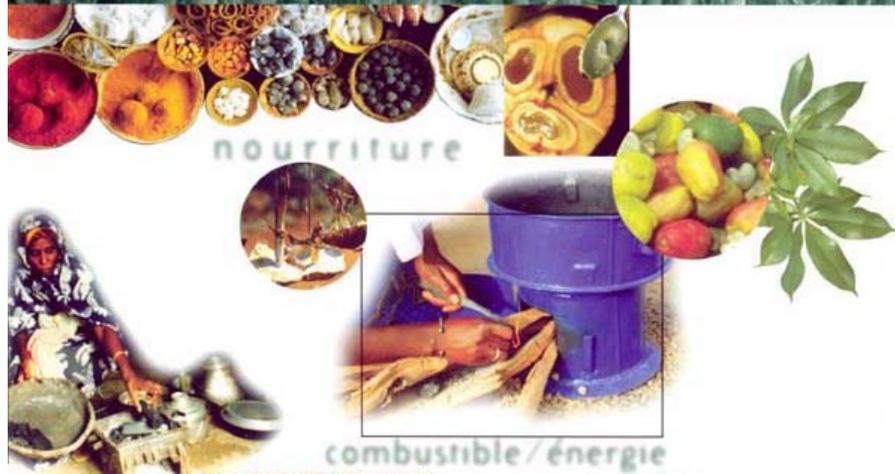


Trois personnes
provenant de trois différentes
parties du monde
et qui ont quelque chose en commun

LES FORÊTS ET LES ARBRES



Pour des millions de personnes comme Fahtoo, Luis et Ai, une forêt signifie bien plus que des arbres





L'accès à la forêt est indispensable pour que la communauté puisse tirer des avantages des ressources forestières.

AU GHANA. le pays de Fahtoo, les forêts fournissent 100 types de feuilles et 200 types de fruits pouvant être consommés pendant les repas ou

comme en-cas. Les trois quarts des habitants mangent la viande des animaux sauvages vivant dans la forêt, tels que mammifères, reptiles, oiseaux et insectes.

Fahtoo cueille les feuilles du baobab qui serviront à préparer une

sauce délicieuse et riche en vitamines. Elle a accès à la forêt dans la zone de sa communauté. Pour elle, les avantages de la forêt sont directs.

Un nombre croissant de pays s'orientent vers des politiques sur les ressources naturelles qui réduisent l'accès aux forêts pour les populations vivant à proximité de celles-ci. Les conditions de vie et la sécurité alimentaire de communautés entières peuvent se voir ainsi compromises.

Il est impératif de garantir l'accès aux ressources naturelles par le biais de politiques prenant également en compte les différents rôles et les relations des hommes et des femmes au sein des communautés.



AU GHANA, le pays de Fahtoo, les forêts fournissent 100 types de feuilles et 200 types de fruits pouvant être consommés pendant les repas ou comme en-cas. Les trois quarts des habitants mangent la viande des animaux sauvages vivant dans la forêt, tels que mammifères, reptiles, oiseaux et insectes.

Fahtoo cueille les feuilles du baobab qui serviront à préparer une sauce délicieuse et riche en vitamines. Elle a accès à la forêt dans la zone de sa communauté. Pour elle, les avantages de la forêt sont directs.

Un nombre croissant de pays s'orientent vers des politiques sur les ressources naturelles qui réduisent l'accès aux forêts pour les populations vivant à proximité de celles-ci. Les conditions de vie et la sécurité alimentaire de communautés entières peuvent se voir ainsi compromises.

Il est impératif de garantir l'accès aux ressources naturelles par le biais de politiques prenant également en compte les différents rôles et les relations des hommes et des femmes au sein des communautés.



Pour une communauté

avoir accès au bois de feu
signifie disposer d'énergie.

AÏ RAMASSE tous les jours du bois de feu pour sa famille. Elle doit marcher au moins trois



heures pour trouver assez de bois pour faire cuire les aliments de sa famille. Le cas de Aï est typique. Dans presque tous les pays en développement,

le bois est la principale source d'énergie.

Si Aï ne trouve pas suffisamment de bois de feu, elle risque de devoir réduire les temps de cuisson des aliments et même de ne pas les cuire du tout.

Si la corvée de bois pouvait exiger moins de leur temps, les femmes pourraient consacrer plus de celui-ci à d'autres activités, comme les tâches domestiques et familiales, et celles générant des revenus.



Aï RAMASSE tous les jours du bois de feu pour sa famille. Elle doit marcher au moins trois heures pour trouver assez de bois pour faire cuire les aliments de sa famille. Le cas de Aï est typique. Dans presque tous les pays en développement, le bois est la principale source d'énergie. Si Aï ne trouve pas suffisamment de bois de feu, elle risque de devoir réduire les temps de cuisson des aliments et même de ne pas les cuire du tout.

Si la corvée de bois pouvait exiger moins de leur temps les femmes pourraient consacrer plus de celui-ci à d'autres activités, comme les tâches domestiques et familiales, et celles générant des revenus.



La forêt est aussi

une importante source de revenus.

LES TERRES UTILISÉES

pour leurs ressources forestières non ligneuses peuvent procurer des revenus plus durables que les mêmes terres sous agriculture ou exploitation forestière

Le travail de Luis, et celui d'autres membres de sa communauté, est de recueillir le latex de



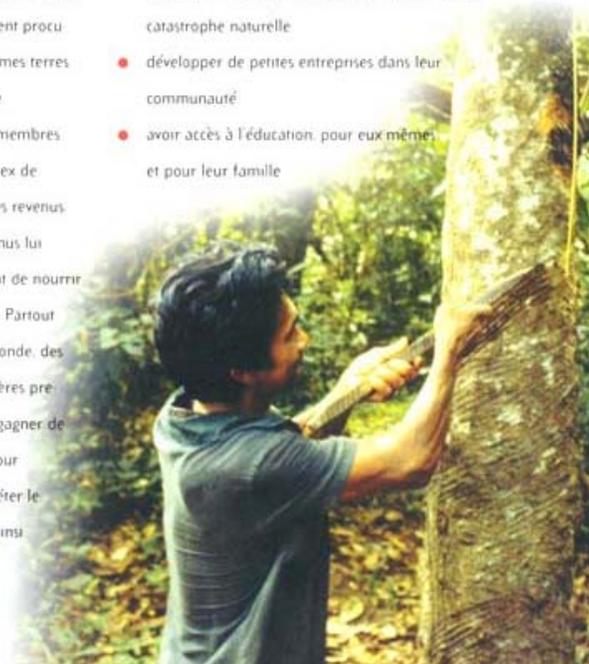
l'hévéa. Les revenus ainsi obtenus lui permettent de nourrir sa famille. Partout dans le monde, des

personnes comme Luis récoltent les matières premières de la forêt qui lui permettent de gagner de l'argent ensuite dépensé, par exemple, pour

- acheter de la nourriture pour compléter le régime alimentaire de leur famille, ainsi

que nourrir celle-ci en période de soudure ou de catastrophe naturelle

- développer de petites entreprises dans leur communauté
- avoir accès à l'éducation, pour eux-mêmes et pour leur famille



LES TERRES UTILISÉES pour leurs ressources forestières non ligneuses peuvent procurer des revenus plus durables que les mêmes terres sous agriculture ou exploitation forestière.

Le travail de Luis, et celui d'autres membres de sa communauté, est de recueillir le latex de l'hévéa. Les revenus ainsi obtenus lui permettent de nourrir sa famille. Partout dans le monde, des personnes comme Luis récoltent les matières premières de la forêt qui lui permettent de gagner de l'argent ensuite dépensé, par exemple, pour

- acheter de la nourriture pour compléter le régime alimentaire de leur famille, ainsi que nourrir celle-ci en période de soudure ou de catastrophe naturelle
- développer de petites entreprises dans leur communauté
- avoir accès à l'éducation, pour eux-mêmes et pour leur famille



Ce sont surtout les femmes qui assurent la sécurité alimentaire des ménages. Toutefois, chaque personne dans le village joue un rôle.

DANS BIEN DES PAYS, il est rare que les femmes soient consultées lorsque des décisions sont prises au sujet de la gestion des ressources

naturelles. Pourtant, elles sont



généralement les seules à s'occuper de la collecte du bois de feu et du fourrage, ainsi que de la récolte ou de la cueillette des aliments

forestiers tels que noix, fruits, feuilles et épices. Ces aliments peuvent être un complément important au régime alimentaire quotidien des familles et une source essentielle d'éléments nutritifs en cas de nécessité.

Les décisions qui réduisent l'accès à la forêt peuvent entraîner des difficultés aiguës pour les femmes.

A titre d'exemple, dans l'état indien du Gujarat, les dirigeants masculins d'une communauté avaient décidé d'interdire l'accès à leurs forêts extrêmement dégradées. Cette décision devait, à terme, bénéficier à toute la collectivité. Néanmoins, le contrôle strict exercé sur l'accès créa d'immenses difficultés aux femmes les plus démunies de la communauté qui ne pouvaient plus collecter le bois de feu aussi facilement qu'auparavant. Les femmes n'avaient pas été consultées au sujet de la mise en défens de la forêt.



DANS BIEN DES PAYS, il est rare que les femmes soient consultées lorsque des décisions sont prises au sujet de la gestion des ressources naturelles. Pourtant, elles sont généralement les seules à s'occuper de la collecte du bois de feu et du fourrage, ainsi que de la récolte ou de la cueillette des aliments forestiers tels que noix, fruits, feuilles et épices. Ces aliments peuvent être un complément important au régime alimentaire quotidien des familles et une source essentielle d'éléments nutritifs en cas de nécessité.

Les décisions qui réduisent l'accès à la forêt peuvent entraîner des difficultés aiguës pour les femmes. A titre d'exemple: dans l'état indien du Gujarat, les dirigeants masculins d'une communauté avaient décidé d'interdire l'accès à leurs forêts extrêmement dégradées. Cette décision devait, à terme, bénéficier à toute la collectivité. Néanmoins, le contrôle strict exercé sur l'accès créa d'immenses difficultés aux femmes les plus démunies de la communauté qui ne pouvaient plus collecter le bois de feu aussi facilement qu'auparavant. Les femmes n'avaient pas été consultées au sujet de la mise en défens de la forêt.



La foresterie doit être présente dans tout effort visant à trouver une solution au problème de la faim dans le monde.

Pour Fahtoo, Luis et Ai, les **liens** qui unissent
les **forêts** et les **arbres**
et la **sécurité alimentaire**



sont évidents.

En effet,

ils les vivent
personnellement
tous les jours.



Le saviez

-vous?



DANS LE MONDE ENTIER, quelque 300 millions de personnes habitent dans les forêts et vivent de l'agriculture itinérante, de la chasse et de la cueillette.

DANS 100 GR DU FRUIT du baobab, il y a 360 mg de vitamine C alors que l'orange n'en contient que 57 mg.



JUSQU'À 85 % des protéines animales consommées par les populations habitant dans les forêts ou à proximité de celles-ci proviennent de la viande de chasse - les mammifères, les reptiles, les oiseaux et les insectes qui vivent dans les forêts ou les arbres.

DANS LE NORD DU BRÉSIL, plus de deux millions de personnes tirent une partie importante de leurs aliments et de leurs revenus du palmier babassu.

LA VALEUR du commerce mondial du rotin est de 2 000 millions de dollars US par an.



EN INDE, LES ENTREPRISES forestières emploient plus de 30 millions de personnes.



TOUS LES ANS, un demi-million d'enfants en âge préscolaire deviennent aveugles en raison d'une carence en vitamine A. Pourtant, cette vitamine abonde dans de nombreux aliments forestiers, comme la mangue.

LES MANGROVES couvrent à peine quelque 160 000 kilomètres carrés de la planète, mais elles sont déterminantes pour le cycle de vie de la plupart des espèces de poissons commerciales du monde.

POUR 75 % À 90 % DES HABITANTS des pays en développement, les produits naturels sont la seule source de remèdes contre les maladies.



DANS LE MONDE ENTIER, quelque 300 millions de personnes habitent dans les forêts et vivent de l'agriculture itinérante, de la chasse et de la cueillette.

DANS 100GR DU FRUIT du baobab, il y a 360 mg de vitamine C alors que l'orange n'en contient que 57 mg.

JUSQU'À 85 % des protéines animales consommées par les populations habitant dans les forêts ou à proximité de celles-ci proviennent de la viande de chasse - les mammifères, les reptiles, les oiseaux et les insectes qui vivent dans les forêts ou les arbres.

DANS LE NORD DU BRÉSIL, plus de deux millions de personnes tirent une partie importante de leurs aliments et de leurs revenus du palmier babassu.

LA VALEUR du commerce mondial du rotin est de 2 000 millions de dollars US par an.

EN INDE, LES ENTREPRISES forestières emploient plus de 30 millions de personnes.

TOUS LES ANS, un demi-million d'enfants en âge préscolaire deviennent aveugles en raison d'une carence en vitamine A. Pourtant, cette vitamine abonde dans de nombreux aliments forestiers, comme la mangue.

LES MANGROVES couvrent à peine quelque 160 000 kilomètres carrés de la planète, mais elles sont déterminantes pour le cycle de vie de la plupart des espèces de poissons commerciales du monde.

POUR 75 % À 90 % DES HABITANTS des pays en développement, les produits naturels sont la seule source de remèdes contre les maladies.

Publications utiles de la FAO en matière de foresterie

<p>ETUDES FORÊTS</p> <p>34 Espèces fruitières forestières. 1982 (A/F/E) 44/1 Essences forestières, fruitières et alimentaires. Exemples d'Afrique orientale. 1983 (A/F/E) 44/2 Essences forestières, fruitières et alimentaires. Exemples de l'Asie du Sud Est. 1984 (A/F/E) 44/3 Food and fruit bearing forest species: Examples from Latin America. 1986 (A/E) 90 Foresterie et sécurité alimentaire. 1989 (Ar/A/F/E)</p> <p>CAHIERS CONSERVATION</p> <p>25 Utilización de la fauna silvestre en América Latina. 1993 (A/E) 26 La domesticación y la cría de la paca (Agouti para). 1995 (A/E)</p> <p>NOTES SUR LA FORESTERIE COMMUNAUTAIRE</p> <p>1 Sécurité alimentaire des ménages et foresterie. Analyse des aspects économiques. 1989 (A/F/E/Ar) 13 What about the wild animals? Wild animal species in community forestry in the tropics. 1995 (A)</p> <p>FORESTERIE COMMUNAUTAIRE. MANUELS DE TERRAIN</p> <p>1 Directives pour la planification, le suivi et l'évaluation des programmes de diffusion des fourreaux. 1990 (A/F/E) 3 Guides pour l'intégration d'objectifs nutritionnels dans les projets forestiers. 1991 (A/F/E)</p> <p>VIDÉOCASSETTES SUR LA FORESTERIE COMMUNAUTAIRE</p> <p>1 Foresterie et sécurité alimentaire. 1993 (A/F/E)</p>	<p>B. D. SUR LA FORESTERIE COMMUNAUTAIRE</p> <p>1 Nourriture pour notre futur. 1990 (A/F/E/hindi/malais/portugais/sinhala/vietnamien/laotien) 2 Nos arbres et nos forêts. 1992 (A/F/E) 3 J'ai tellement faim que je pourrais manger un arbre! 1992 (A/F/E) 4 La forêt, une formidable usine. 1993 (A/F/E)</p> <p>AUTRES PUBLICATIONS SUR LA FORESTERIE COMMUNAUTAIRE</p> <p>Rétablir l'équilibre. Les femmes et les ressources forestières. 1991 (A/F/E) Forests, trees and food. 1992 (A/S)</p> <p>SÉRIE SUR LES PRODUITS FORESTIERS NON LIGNEUX</p> <p>5 Edible nuts. 1995 (A) 7 Non wood forest products for rural income and sustainable forestry. 1995 (A)</p> <p>AUTRES PUBLICATIONS</p> <p>Non Wood News Forestry Topics Report No. 4: More than wood. 1993 Marketing of brazil nuts. 1992 (A) Note d'orientation 6: la nutrition et les Programmes forestiers nationaux. 1996 (A/F/E)</p> <p>MAGAZINE</p> <p>UNASYLVA Vol 41 No 160 (Foresterie et sécurité alimentaire). 1990/1</p>
--	---

A - anglais; Ar - arabe; F - français; E - espagnol

Publications utiles de la FAO en matière de foresterie

ETUDES FORÊTS

- 34 Espèces fruitières forestières, 1982 ([A](#)/[F](#)/[E](#))
- 44/1 Essences forestières, fruitières et alimentaires. Exemples d'Afrique orientale, 1983 ([A](#)/[F](#)/[E](#))
- 44/2 Essences forestières, fruitières et alimentaires. Exemples de l'Asie du Sud-Est. 1984

([A](#)/[F](#)/[E](#))

44/3 Food and fruit-bearing forest species: Examples from Latin America, 1986 ([A](#)/[E](#))

90 Foresterie et sécurité alimentaire, 1989 ([Ar](#)/[A](#)/[F](#)/[E](#))

CAHIERS CONSERVATION

25 Utilización de la fauna silvestre en América Latina, 1993 ([A](#)/[E](#))

26 La domesticación y la cría de la paca (Agouti paca), 1995 ([A](#)/[E](#))

NOTES SUR LA FORESTERIE COMMUNAUTAIRE

1 Sécurité alimentaire des ménages et foresterie. Analyse des aspects économiques, 1989 ([A](#)/[F](#)/[E](#)/[Ar](#))

13 What about the wild animals? Wild animal species in community forestry in the tropics, 1995 ([A](#))

FORESTERIE COMMUNAUTAIRE.

MANUELS DE TERRAIN

1 Directives pour la planification, le suivi et l'évaluation des programmes de diffusion des fourneaux, 1990 ([A](#)/[F](#)/[E](#))

3 Guides pour l'intégration d'objectifs nutritionnels dans les projets forestiers, 1991 ([A](#)/[F](#)/[E](#))

VIDÉOCASSETTES SUR LA FORESTERIE COMMUNAUTAIRE

1 Foresterie et sécurité alimentaire, 1993 ([A](#)/[F](#)/[E](#))

B.D. SUR LA FORESTERIE COMMUNAUTAIRE

1 Nourriture pour notre futur, 1990 ([A](#)/[F](#)/[E](#)/hindi/malais/portugais/sinhala/vietnamien/laotien)

2 Nos arbres et nos forêts, 1992 ([A](#)/[F](#)/[E](#))

3 J'ai tellement faim que je pourrais manger un arbre!, 1992 ([A](#)/[F](#)/[E](#))

4 La forêt, une formidable usine, 1993 ([A](#)/[F](#)/[E](#))

AUTRES PUBLICATIONS SUR LA FORESTERIE COMMUNAUTAIRE

- Rétablir l'équilibre. Les femmes et les ressources forestières, 1991 ([A](#)/[F](#)/[E](#))

- Forests, trees and food, 1992 ([A](#)/[S](#))

SÉRIE SUR LES PRODUITS FORESTIERS NON LIGNEUX

5 Edible nuts, 1995 ([A](#))

7 Non-wood forest products for rural income and sustainable forestry, 1995 ([A](#))

AUTRES PUBLICATIONS

- Non-Wood News
- Forestry Topics Report No. 4: More than wood, 1993
- Marketing of brazil nuts, 1992 (A)
- Note d'orientation 6: la nutrition et les Programmes forestiers nationaux, 1996 (A/F/E)

MAGAZINE

UNASYLVA Vol 41 No 160 (Foresterie et sécurité alimentaire), 1990/1

A - anglais;
Ar - arabe;
F - français;
E - espagnol



De nombreuses autres publications portant sur des thèmes connexes sont également disponibles auprès des centres de distribution suivants.

Les publications et les vidéocassettes sur la foresterie communautaire peuvent être obtenues auprès des bureaux régionaux suivants:

Afrique anglophone:	FTPP/FAN Forest Action Network P.O. Box 21428 Nairobi, Kenya Fax: (254 2) 718398 E-mail: fan@arccor.ke	Amérique latine et Caraïbes (espagnol):	Revista Bosques, Arboles y Comunidades Rurales c/o CIED Av. Santa Cruz 500, Jesús María Apartado 11 0152 Lima 11, Peru Fax: (51 1) 424-0847 E-mail: fftp@sufocom.org.pe
Asie:	FTPP/RECOFTC Regional Community Forestry Training Center Kasetsart University P.O. Box 1111 Bangkok 10903, Thailand Fax: (66 2) 561 4880 E-mail: ftcss@nontrn.ku.ac.th	Amérique du Nord et Caraïbes (anglais):	FTPP/NACARCE North American & Caribbean Regional Center (Eng) 5400 Grosvenor Lane Bethesda, Maryland 20814, USA Fax: (301) 897 3690 E-mail: istflust@igc.apc.org
Europe:	The Editor, FTPP Newsletter Swedish University of Agricultural Sciences Box 7005 75007 Uppsala, Sweden Fax: (46 18) 671209 E-mail: daphne.thuvesson@iburxslu.se	Autres régions:	Officier principal chargé de la foresterie communautaire Division des politiques et de la planification forestières Département des forêts Organisation des Nations Unies pour l'alimentation et l'agriculture Viale delle Terme di Caracalla Rome 00100, Italie Fax: (39 6) 5225 5514 E-mail: fftp@fao.org
Afrique francophone:	Facilitateur Régional pour l'Afrique Francophone IPDAC Institut Panafricain pour le développement B.P. 4078 Douala, Cameroun Fax: (237) 403068 E-mail: ipdacdla@camfido.gn.apc.org		

Pour de plus amples informations sur la foresterie et la sécurité alimentaire, veuillez contacter le Département des forêts, FAO, Rome Fax: (39 6) 5225.5137.

Toutes les autres publications du Département des forêts peuvent être obtenues auprès de la section Distribution et ventes, FAO, Viale delle Terme di Caracalla, 00100 Rome.

De nombreuses autres publications portant sur des thèmes connexes sont également disponibles auprès des centres de distribution suivants.

Les publications et les vidéocassettes sur la foresterie communautaire peuvent être obtenues auprès des bureaux régionaux suivants:

Afrique anglophone:

FTPP/FAN
Fórest Action Network
P.O. Box 21428
Nairobi, Kenya
Fax: (254-2) 718398
E-mail: fan@arcc.or.ke

Asie:

FTPP/RECOFTC
Regional Community Forestry Training Center
Kasetsart University
P.O. Box 1111
Bangkok 10903. Thailand
Fax: (66-2) 561-4880
E-mail: ftcsss@nontri.ku.ac.th

Europe:

The Editor,
FTPP Newsletter
Swedish University of Agricultural Sciences
Box 7005
75007 Uppsala, Sweden
Fax: (46-18) 671209
E-mail: daphne.thuvesson@lbutv.slu.se

Afrique francophone:

Facilitateur Régional pour l'Afrique Francophone
IPD-AC
Institut Panafricain pour le développement
B.P. 4078
Douala, Cameroun
Fax: (237) 403068
E-mail: ipdacdla@camfido.gn.apc.org

Amérique latine et Caraïbes (espagnol): Revista Bosques, Arboles y Comunidades Rurales
c/o CIED
Av. Santa Cruz 500, Jesus Maria
Apartado 11-0152
Lima 11, Peru
Fax: (51-1) 424-0847
E-mail: ftpp@sifocom.org.pe

Amérique du Nord et Caraïbes (anglais): FTTP/NACARCE
North American & Caribbean Regional Center (Eng)
5400 Grosvenor Lane
Bethesda, Maryland 20814, USA
Fax: (301) 897-3690
E-mail: istfiusf@igc.apc.org

Autres régions: Officier principal chargé de la foresterie communautaire
Division des politiques et de la planification forestières
Département des forêts
Organisation des Nations Unies pour l'alimentation et l'agriculture
Viale delle Terme di Caracalla
Rome 00100, Italie
Fax: (39-6) 5225-5514
E-mail: ftpp@fao.org

Pour de plus amples informations sur la foresterie et la sécurité alimentaire, veuillez contacter le Département des forêts, FAO, Rome Fax: (39 6) 5225.5137.

Toutes les autres publications du Département des forêts peuvent être obtenues auprès de la section Distribution et ventes, FAO, Viale delle Terme di Caracalla, 00100 Rome.



Ministry of Health and Family Welfare
Bangladesh Health Services Development Board
Dhaka, Bangladesh

